

# RIFLE FACTORY CRIMP DIES - 458 WIN MAG FACTORY CRIMP DIE

Lee Factory Crimp Die crimps the bullet in place more firmly than any other tool. Tests demonstrate that even bullets which have no crimp groove will shoot more accurately. A firm crimp improves accuracy because pressure must build to a higher level before the bullet begins to move. This higher start pressure insures a more uniform pressure curve and less velocity variation. Features a collet that squeezes the case mouth into the crimping groove for a firm hold. Shellholder not included. Fits all 7/8"-14 reloading presses.



## Attributes

- Name: 458 WIN MAG FACTORY CRIMP DIE
- Manufacturer: LEE PRECISION
- Product no.: 100053144
- Mfr. No.: 90969
- Cartridge: 458 Winchester Magnum
- Die Style: Crimp Die
- Delivery weight: 0.159kg
- Shipping height: 36mm
- Shipping width: 86mm
- Shipping length: 116mm
- UPC: 734307909697

## Item details

Made in USA

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für die Verwendung der RIFLE FACTORY CRIMP DIES LEE PRECISION 458 WIN MAG FACTORY CRIMP DIE](#)
- [English: Safety Instruction Guide for Lee Factory Crimp Die 458 Win Mag](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Die de Sertissage de la Lee Precision 458 Win Mag](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per l'Utilizzo delle Matrici di Crimpatura Lee Precision 458 Win Mag](#)
- [Suomi: RIFLE FACTORY CRIMP DIES LEE PRECISION 458 WIN MAG FACTORY CRIMP DIE Turvallisuusohjeet](#)

# Sicherheitshinweise für die Verwendung der RIFLE FACTORY CRIMP DIES LEE PRECISION 458 WIN MAG FACTORY CRIMP DIE

## Einführung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf der RIFLE FACTORY CRIMP DIES von LEE PRECISION. Diese CrimpDies sind so konzipiert, dass sie eine präzise und sichere Verwendung gewährleisten. Bitte lesen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv nutzen.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Achten Sie darauf, dass Sie alle Sicherheitsanweisungen befolgen, um Verletzungen oder Schäden zu vermeiden.
- Verwenden Sie das Produkt ausschließlich für den vorgesehenen Zweck.
- Lagern Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfen Sie regelmäßig auf mögliche Beschädigungen oder Abnutzungserscheinungen des Produkts.
- Melden Sie unsichere Produkte oder Unfälle den zuständigen Behörden.

## Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwenden Sie die CrimpDies nur mit geeigneten 7/8"14 Wiederladepressen.
- Stellen Sie sicher, dass die Hülsen vor der Verwendung sauber und in gutem Zustand sind.
- Tragen Sie bei der Verwendung immer geeignete Schutzausrüstung, wie z.B. Schutzbrille und Handschuhe.
- Überprüfen Sie die Einstellungen Ihrer Wiederladepresse, um sicherzustellen, dass sie korrekt konfiguriert ist, bevor Sie mit dem Crimpen beginnen.
- Achten Sie darauf, dass keine Fremdkörper in die CrimpDies gelangen.

## Anweisungen zur Installation und Verwendung

### 1. Installation der CrimpDies:

- Schalten Sie die Wiederladepresse aus, bevor Sie Änderungen vornehmen.
- Entfernen Sie die alte Die, falls vorhanden, und setzen Sie die CrimpDies in die Presse ein.
- Stellen Sie sicher, dass die Die fest sitzt und korrekt ausgerichtet ist.

### 2. Verwendung der CrimpDies:

- Führen Sie die vorbereitete Hülse in die Presse ein.
- Stellen Sie die Presse so ein, dass die Hülse in die CrimpRille der Die gedrückt wird.
- Betätigen Sie die Presse, um den Crimpvorgang durchzuführen.
- Überprüfen Sie das Ergebnis und stellen Sie sicher, dass der Crimp fest und gleichmäßig ist.

### 3. Nach der Verwendung:

- Entfernen Sie die Hülse aus der Presse und inspizieren Sie den Crimp.
- Reinigen Sie die CrimpDies nach der Verwendung, um Ablagerungen zu vermeiden.

## Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den lokalen Vorschriften für die Entsorgung von Metall und Kunststoffabfällen.
- Stellen Sie sicher, dass alle Teile sicher entsorgt werden, um Verletzungen zu vermeiden.

## Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder den Händler, bei dem Sie das Produkt gekauft haben. Es steht Ihnen auch eine EUbasierte Kontaktstelle zur Verfügung, um Sicherheitsanfragen zu klären.

Bitte beachten Sie, dass diese Sicherheitshinweise regelmäßig aktualisiert werden, um den neuesten Standards und Vorschriften zu entsprechen. Prüfen Sie regelmäßig auf Aktualisierungen und Rückrufinformationen über die Plattform des EU Safety Gate.

# Safety Instruction Guide for Lee Factory Crimp Die 458 Win Mag

## Introduction

Thank you for choosing the Lee Factory Crimp Die for 458 Winchester Magnum. This guide provides important safety instructions and guidelines to ensure safe and effective use of the product. Please read this document carefully before using the die.

## General Safety Guidelines

- Ensure you are familiar with all safety practices related to reloading ammunition before using this product.
- Always use the die in accordance with the manufacturer's instructions to minimize risks.
- Keep the die and all reloading tools out of reach of children and unauthorized persons.
- Regularly inspect the die for any signs of wear or damage. Do not use if damaged.
- Follow all local laws and regulations regarding ammunition reloading and storage.

## Specific Safety Precautions for Use

- Use eye protection when operating the reloading press and during the crimping process.
- Ensure that the reloading press is securely mounted and stable before use.
- Do not exceed the recommended load specifications for the 458 Winchester Magnum cartridge.
- Avoid distractions while operating the die to maintain focus and prevent accidents.
- Always ensure the work area is clean and organized to reduce the risk of accidents.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Installation:

- Ensure your reloading press is compatible with 7/8"14 dies.
- Securely attach the Lee Factory Crimp Die to the reloading press according to the manufacturer's instructions.
- Check that the die is tightened properly to avoid movement during use.

### 2. Usage:

- Prepare your brass cases by cleaning and inspecting them for defects.
- Insert the bullet into the case mouth as per your reloading specifications.
- Adjust the die to achieve the desired crimp. A firm crimp is essential for accuracy.
- Operate the press to crimp the bullet in place. Ensure consistent pressure for uniform results.
- After crimping, inspect each cartridge for proper crimp and bullet seating.

## Disposal Instructions

- Dispose of any unused or damaged components in accordance with local regulations.
- Do not throw away the die in regular household waste. Check for recycling programs that accept metal components.
- Ensure that all materials used during the reloading process are disposed of safely to prevent environmental contamination.

## Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the use of the Lee Factory Crimp Die, please refer to the manufacturer's contact details provided with the product packaging.

## Conclusion

By following these safety guidelines and instructions, you can ensure a safe and effective reloading experience with the Lee Factory Crimp Die for 458 Winchester Magnum. Always prioritize safety and stay informed about best practices in ammunition reloading.

# Guide de Sécurité pour le Die de Sertissage de la Lee Precision 458 Win Mag

## Introduction

Merci d'avoir choisi le Die de Sertissage Lee Precision 458 Win Mag. Ce produit est conçu pour améliorer la précision de vos cartouches en maintenant la balle en place de manière sécurisée. Ce guide vous fournira des instructions de sécurité essentielles pour garantir une utilisation sûre et efficace de ce produit.

## Directives de Sécurité Générales

- Assurez-vous de lire et de comprendre toutes les instructions avant d'utiliser le produit.
- Utilisez le Die de Sertissage uniquement pour son usage prévu.
- Gardez tous les outils et matériaux hors de portée des enfants.
- Vérifiez régulièrement le produit pour tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne modifiez pas le produit de quelque manière que ce soit.
- Portez toujours des lunettes de sécurité lors de l'utilisation d'outils de rechargement.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Ne jamais utiliser le Die de Sertissage avec des cartouches endommagées ou inappropriées.
- Assurez-vous que la presse de rechargement est correctement installée et sécurisée avant d'utiliser le die.
- Ne forcez pas le sertissage ; un sertissage excessif peut endommager la balle ou la douille.
- Utilisez des gants de protection si nécessaire pour éviter les blessures.
- Ne laissez jamais le matériel de rechargement sans surveillance pendant son utilisation.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

### 1. Installation du Die de Sertissage

- Dévissez le Die de Sertissage de son emballage.
- Installez le die dans la presse de rechargement en suivant les instructions du fabricant de la presse.
- Assurez-vous que le die est bien fixé et aligné.

### 2. Utilisation du Die de Sertissage

- Placez une douille vide dans le support de douille de la presse.
- Insérez la balle dans la douille.
- Abaissez la presse pour faire entrer la douille dans le die.
- Ajustez la profondeur de sertissage selon vos besoins.
- Remontez la presse pour retirer la cartouche sertie.

### 3. Vérification

- Vérifiez que le sertissage est uniforme et que la balle est bien maintenue.
- Effectuez des tests de tir sur des cibles pour évaluer la précision.

## Instructions de Mise au Rebut

- Ne jetez pas le produit dans les ordures ménagères.
- Consultez les réglementations locales concernant l'élimination des déchets de rechargement.
- Si le produit est endommagé, contactez un centre de recyclage approprié pour une élimination sécurisée.

## Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question concernant la sécurité ou l'utilisation de ce produit, veuillez contacter le service client de Lee Precision ou consulter leur site Web pour plus d'informations. Assurez-vous de conserver votre preuve d'achat pour toute demande de support.

Merci d'utiliser le Die de Sertissage Lee Precision 458 Win Mag. En suivant ces directives de sécurité, vous contribuerez à garantir une expérience de rechargement sûre et efficace.



# Istruzioni di Sicurezza per l'Utilizzo delle Matrici di Crimpatura Lee Precision 458 Win Mag

## Introduzione

Grazie per aver scelto le matrici di crimpatura Lee Precision 458 Win Mag. Questo prodotto è progettato per garantire un crimpaggio sicuro e preciso dei proiettili. È importante seguire queste istruzioni di sicurezza per garantire un utilizzo corretto e per ridurre al minimo i rischi associati all'uso di questo strumento.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.
- Leggi attentamente tutte le istruzioni prima di utilizzare il prodotto.
- Conserva queste istruzioni in un luogo sicuro per future consultazioni.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se presenta difetti visibili o se non funziona correttamente.
- Tieni il prodotto lontano dalla portata dei bambini e di persone vulnerabili.
- Segnala eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Indossa sempre occhiali protettivi durante l'uso per proteggere gli occhi da schegge o detriti.
- Utilizza guanti di protezione per evitare lesioni alle mani.
- Assicurati che la pressa di ricarica sia correttamente installata e sicura prima di utilizzare la matrice di crimpatura.
- Non forzare mai il meccanismo della matrice; segui le istruzioni di utilizzo per evitare malfunzionamenti.
- Non utilizzare la matrice con cartucce danneggiate o non conformi.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Installazione della Matrice:

- Rimuovi la matrice dalla confezione e verifica che non ci siano difetti.
- Inserisci la matrice nella pressa di ricarica 7/8"14 e fissala saldamente.
- Assicurati che la matrice sia allineata correttamente con il meccanismo della pressa.

### 2. Uso della Matrice di Crimpatura:

- Posiziona la cartuccia nella matrice di crimpatura.
- Aziona la pressa per applicare il crimpaggio al proiettile.
- Controlla che il crimpaggio sia uniforme e che il proiettile sia fissato saldamente.
- Rimuovi la cartuccia dalla matrice e verifica che il crimpaggio sia corretto.

### 3. Manutenzione:

- Pulisci regolarmente la matrice per rimuovere residui di polvere o altri contaminanti.
- Conserva la matrice in un luogo asciutto e privo di umidità.

## Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei materiali di ricarica e delle attrezzature.
- Non gettare la matrice nella spazzatura comune; verifica se ci sono centri di raccolta specializzati nella tua area.

## Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per ulteriori informazioni o assistenza, ti invitiamo a contattare il tuo rivenditore o il produttore. Assicurati di avere a disposizione il numero di modello e la descrizione del problema per ricevere un supporto adeguato.

## **Conclusione**

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un utilizzo sicuro e efficace delle matrici di crimpatura Lee Precision 458 Win Mag. La tua sicurezza è la nostra priorità, e ti incoraggiamo a prestare attenzione a queste linee guida durante l'uso del prodotto.

# RIFLE FACTORY CRIMP DIES LEE PRECISION 458 WIN MAG FACTORY CRIMP DIE Turvallisuusohjeet

## Johdanto

Tervetuloa RIFLE FACTORY CRIMP DIES LEE PRECISION 458 WIN MAG FACTORY CRIMP DIE tuotteen turvallisuusohjeisiin. Tämä opas on suunniteltu auttamaan sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

## Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille käyttäjille.
- Säilytä kaikki pakkausmateriaalit ja käyttöohjeet turvallisessa paikassa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä varmistaaksesi, että se ei ole vaurioitunut.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai puutteellinen.
- Varmista, että työskentelet hyvin valaistussa ympäristössä.
- Pidä työskentelyalue siistinä ja vapaana esteistä.

## Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Käytä aina suojarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun käsittelet patruunoita.
- Varmista, että kaikki työkalut ja laitteet ovat kunnossa ennen käyttöä.
- Älä koskaan osoita asetta tai patruunaa kohti ihmisiä tai eläimiä.
- Vältä käyttämästä tuotetta, jos olet väsyneenä tai alttiina häiriötekijöille.
- Älä yritä muuttaa tai korjata tuotetta ilman asiantuntevaa apua.
- Pidä tuote lasten ulottumattomissa.

## Asennus ja käyttöohjeet

### 1. Asennus:

- Kiinnitä crimp die uudelleenlatauspainokoneeseen, joka on yhteensopiva 7/8"14 kierteiden kanssa.
- Varmista, että die on tiukasti paikallaan ennen käyttöä.

### 2. Käyttö:

- Lataa patruuna dieen ja varmista, että se on oikeassa asennossa.
- Käynnistä uudelleenlatauspainokone ja seuraa käyttöohjeita tarkasti.
- Tarkista, että puristus on tiukka, mutta älä ylikäytä painetta.
- Kun olet valmis, poista valmis patruuna huolellisesti.

## Hävittämisohteet

- Hävitä kaikki käytetyt tai rikkoutuneet osat paikallisten sääntöjen mukaan.
- Älä hävitä tuotetta kotitalousjätteen mukana, jos se sisältää vaarallisia materiaaleja.
- Ota yhteyttä paikallisiin viranomaisiin tai kierrätyskeskuksiin saadaksesi lisätietoja oikeasta hävittämisestä.

## Lisätietoja ja tuki

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja tuotteesta, ota yhteyttä valmistajaan tai tarkista EU:n turvallisuusportaalin tiedot. On tärkeää olla tietoinen mahdollisista tuotevaroista ja päivityksistä.

Muista, että turvallisuus on ensisijainen tavoite. Noudata näitä ohjeita varmistaaksesi turvallinen ja tehokas käyttö.